



NACHRICHTENBLATT DER  
**Gemeinde Umkirch**

Ausgabe 39

Freitag, 26. April 2024

Nummer 17

**4. Mai // 10 – 14 Uhr**  
**Frühlings-Marktfest**  
**auf dem Gutshof**

**Zeig', wie  
kreativ du bist!**

Kinder und Erwachsene, die Selbstgefertigtes anbieten möchten, melden sich bis 26. April 2024 per Mail an: [kuenstlermarkt.gutshof@web.de](mailto:kuenstlermarkt.gutshof@web.de)

Tisch oder Decke bitte selbst mitbringen.  
Keine Standgebühr. Aufbau ab 9 Uhr.  
Bei Regenwetter im Bürgersaal.  
Bewirtung durch den Angelverein Umkirch

Auf Ihre Teilnahme freuen sich  
Bianca Kappeler & Christa Rinklin



**Wichtige Bereitschaftsdienste und Adressen**

- **Polizeiposten March-Buchheim, Hauptstr. 3** 934293  
Mo.-Fr. 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,  
zu den übrigen Zeiten:  
■ **Polizeirevier Breisach, Müllheimerstr. 1** 07667 9117-0
- **Polizei** 110
- **Feuerwehr** 112  
Feuerwehrkommandant  
Benedikt Tröscher 9477297  
Feuerwehrgerätehaus 938619
- **Bundeseinheitlicher Notruf**  
- für Rettungsdienst 112  
- für Krankentransport 0761/19222
- **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**  
Mathildenstr. 1, 79106 Frbg. 0761 27043000
- **Gift Notruf Zentrale** 0761 19240
- **Notdienst Wasserversorgung Umkirch GmbH** 0800 2 767 767
- **Strom & Gas - Gemeindewerke Umkirch GmbH Kundenservice** 505-404  
■ **24 h Bereitschafts- und Entstördienst**  
Verbundwarte badenova (kostenlos) 0800 2767767
- **Taxi Stern** 07641 1212
- **Taxi Schätzle** 7397
- **Rechtsanwalt-Notdienst** 0172 7451940  
Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf- und Zivilsachen.  
Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr, an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr
- **Recyclinghof, Rohrmatten 1** 7053  
Öffnungszeiten:  
Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr  
Freitag 14.00 - 16.00 Uhr  
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr
- **Grünschnittsammelstelle, Waltershoferstr.**  
Öffnungszeiten:  
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr  
Samstag 10.00 - 13.00 Uhr
- **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**
- **Notfallpraxen: Allgemein-, Kinder-, Augen- und HNO: (Anruf ist kostenlos)** 116117  
**Öffnungszeiten Allgemeinpraxis:**  
Mo, Di, Do: 20.00-23.00 Uhr  
Mi, Fr: 16.00-23.00 Uhr  
Sa, So & Feiertage: 08.00-23.00 Uhr  
**Sir-Hans-A.-Krebs-Straße 3, 79106 Freiburg**  
**Öffnungszeiten Kinderpraxis:**  
Mo-Do: 19.00-22.30 Uhr  
Fr: 16.00-22.30 Uhr  
Sa, So & Feiertage 08.00-22.30 Uhr  
**Sautierstr. 1, 79104 Freiburg**  
**Öffnungszeiten Augenpraxis:**  
Sa, So & Feiertage: 08.00-18.00 Uhr  
**Killianstr. 5, 79106 Freiburg**

- **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst** 0761 120 120 00
- **Tierärztlicher Notfalldienst** 0761 72266
- **Apotheken**  
**Samstag, 27.04.2024:**  
Rats-Apotheke, Hauptstr. 4, 79268 Bötzingen, Tel.: 07663 - 14 70  
**Sonntag, 28.04.2024:**  
Rebtal-Apotheke, Im Maierbrühl 3, 79112 Freiburg (Tiengen), Tel.: 07664 - 91 07 00  
**Montag, 29.04.2024:**  
Salus Apotheke, Sonnenbrunnenstr. 13, 79112 Freiburg (Waltershofen), Tel.: 07665 - 5 02 04 00  
**Dienstag, 30.04.2024:**  
Europa-Apotheke, Richard-Müller-Str. 3 C, 79206 Breisach, Tel.: 07667 - 94 20 55  
**Mittwoch, 01.05.2024:**  
Silberberg-Apotheke, Hauptstr. 8, 79353 Bahlingen, Tel.: 07663 - 26 41  
**Donnerstag, 02.05.2024:**  
St. Martins-Apotheke, Fuhrmannsgasse 1, 79108 Freiburg (Hochdorf), Tel.: 07665 - 28 24  
**Freitag, 03.05.2024:**  
Sonnenberg-Apotheke, Freiburger Str. 8, 79112 Freiburg (Opfingen), Tel.: 07664 - 15 52  
**Samstag, 04.05.2024:**  
Salus Apotheke, Sonnenbrunnenstr. 13, 79112 Freiburg (Waltershofen), Tel.: 07665 - 5 02 04 00  
  
Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30 Uhr
- **Telefonseelsorge** 0800 1110111  
vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr
- **Caritasverband Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald**  
■ **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwangerschaft, Geburt ... Ihre Familie braucht Unterstützung ?**  
Kontakt: 0761 8965-451  
[cv.familienpflege@caritas-bh.de](mailto:cv.familienpflege@caritas-bh.de)  
[www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de](http://www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de)  
■ **Integrationsfachdienst**  
NEU: zentrale Telefon-Nr. 0711 25083-2800  
E-Mail: [info.freiburg@ifd.3in.de](mailto:info.freiburg@ifd.3in.de)  
[www.ifd-bw.de](http://www.ifd-bw.de)  
■ **Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus**  
Bruggsstr. 34-38  
79224 Umkirch  
Kontakt: 07665 9685430  
E-Mail: [Max-Josef-Metzger-Haus@caritas-bh.de](mailto:Max-Josef-Metzger-Haus@caritas-bh.de)  
[www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de](http://www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de)
- **Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald**  
An der alten Weberei 2  
79206 Breisach 0761 2187-2976  
[www.lkbh.de/pflegestuuetzpunkt](http://www.lkbh.de/pflegestuuetzpunkt)

- **Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.**  
Hauptstraße 22, 79224 Umkirch 07663 8969-220  
Häusliche Alten- u. Krankenpflege - Hauswirtschaftliche Versorgung „Pflege für schwerstkranke und sterbende Menschen“  
■ **Sprechstunde für Angehörige von Menschen mit Demenz** 07663 8969-260  
Tagespflege „Am Mühlbach“ 07663-8969-266  
Hauptstraße 22, 79224 Umkirch
- **Regio Pflegedienst Breisgau**  
Regio Pflegedienst Breisgau  
Pflegedienstleitung Frau Susanne Hohmann  
Snewelinstraße 27  
Telefon: 07665 9387500  
[www.regio-pflegedienst-breisgau.de](http://www.regio-pflegedienst-breisgau.de)
- **Hospizgruppe Umkirch**  
Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden und deren Angehörigen 0151 24125533
- **AWO Seniorenwohnanlage „Am Herrenwädele“ und AWO Stützpunkt Umkirch**  
Hausleitung Frau Baumann  
Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271  
email: [wal-umkirch@awo-bhe.de](mailto:wal-umkirch@awo-bhe.de)  
Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch
- **Selbstverantwortete Pflegewohngruppe Haus am Mühlbach**  
Hauptstraße 22 07663 8969 228  
[pflegewohngruppe-umkirch.de](mailto:pflegewohngruppe-umkirch.de)  
[pflegewohngruppe-umkirch@online.de](mailto:pflegewohngruppe-umkirch@online.de)
- **Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch**  
E-Mail: [info@drk-umkirch.de](mailto:info@drk-umkirch.de)  
Homepage: [www.drk-umkirch.de](http://www.drk-umkirch.de)  
■ Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für kranke, ältere und behinderte Mitbürger 01709795762  
■ Aktivierender Hausbesuch 0177 6387300
- **DREISAM Sozialmedizinische Pflegebetriebe gGmbH**  
Zähringer Straße 46, 79108 Freiburg  
Tel. 0761 38765-0, [www.3sam.de](http://www.3sam.de)  
Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Wundversorgung, Palliativpflege, ambulante Nachtpflegetur, hauswirtschaftliche Versorgung, Alltagsbegleitung.
- **Musikschule im Breisgau e.V.**  
Jugend- und Erwachsenenbildung 0761 589891  
Fax: 0761 589893, Vörstetter Str. 3,  
Postfach 1125, 79190 Gundelfingen
- **Gemeindebücherei Umkirch** 9373920  
Franz-Heitzler-Weg 8,  
[gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de](mailto:gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de)  
Di: 15-19 Uhr, Mi: 10-14 Uhr und 16-18 Uhr,  
Do: 10-14 Uhr und 15-17 Uhr
- **Friedhofsamt Umkirch**  
Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der **Firma Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665 7982**, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet. Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Bestattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabsprachen für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch ausschließlich über Bestattungen Meier.

Herausgeber: Bürgermeisteramt • 79224 Umkirch  
Telefon (07665) 505-0 • Telefax (07665) 505-39

**Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:**  
Bürgermeister Walter Laub

**Öffnungszeiten des Rathauses:**  
Montag - Donnerstag: 8.00 - 12.00 Uhr  
Freitag: 7.30 - 12.30 Uhr  
Dienstag: 14.00 - 16.00 Uhr  
Mittwoch: 15.00 - 18.00 Uhr

E-Mail: [nachrichtenblatt@umkirch.de](mailto:nachrichtenblatt@umkirch.de) • Internet: [www.umkirch.de](http://www.umkirch.de)

**Redaktionsschluss:** Dienstag 12.00 Uhr

**Für den Anzeigenteil/ Druck:**

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach  
Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

Auf dem Gutshof  
**Weißwurst  
 Frührschoppen**  
 mit Laugenbrezen,  
 Weißwürste und Bier!

10-12Uhr  
 Waffelverkauf



1. Mai 09:00-12:00 Uhr

Wer: Alte Herren  
 Wo: Gutshof Umkirch



Achtung: Bei schlechtem Wetter könnte die Veranstaltung  
 auch abgesagt werden.

**ERST WENN'S FEHLT,  
 FÄLLT'S AUF.**

**VORANKÜNDIGUNG**

**SAVE THE  
 DATE!**

**24.06.  
 Blutspende  
 Umkirch**



**SPENDE  
 -LUT +  
 -EIM R...TEN KREUZ**

**JETZT TERMIN BUCHEN  
 missingtype.de**




**RadKULTUR**  
 Baden-Württemberg

**STADTRADELN**

**17.06. – 07.07.24**

Jetzt auf [www.stadtradeln.de](http://www.stadtradeln.de) nach Umkirch  
 suchen, registrieren und mitradeln!

Ab dem 17.06.2024 heißt es dann kräftig in die Pedale treten und  
 Kilometer für den Klimaschutz sammeln. Jeder Kilometer zählt!

[www.radkultur-bw.de](http://www.radkultur-bw.de)



## Ausgewählte und spannende Kurse im Mai bei der VHS Umkirch:



### Kaffee: Der lange Weg von der Pflanze in die Tasse

Spannend und vielseitig ist der lange Weg des Kaffees, des beliebtesten Getränks nicht nur Deutschlands, bis wir ihn genießen. Wir wollen ihm bei seinem Weg folgen: Kaffeesorten, Anbauggebiete und -bedingungen, Ernte und Verarbeitung, Qualitäten und Handel bis hin zum Rösten und den vielseitigen Zubereitungsarten. Sehr spannend, lehrreich und vielseitig ist die anschließende Verkostung von Kaffees verschiedener Länder, bei der wir deren Geschmacksvielfalt kennen lernen. Ein Besuch des Kaffeemuseums Freiburg rundet den Kurs ab.



**Z110.070**

**Termin:** Samstag, 04.05.2024, 12:00 Uhr

**Kosten:** € 23,-

**Kursort:** Kaffeeschule Freiburg

grund! Wir arbeiten mit unterschiedlichen Farben, Malmaterialien und Untergründen. Dabei lassen wir uns treiben und es entstehen ganz individuelle Bilder.

Bitte beachten: Wir räumen immer gemeinsam auf

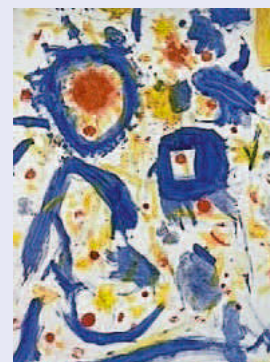
**Z204.007**

**Termin:** Montag, 06.05.2024, 16:00 - 17:30 Uhr

**Kosten:** € 85,-

**Dauer:** 8 Termine

**Kursort:** Kultur- und Vereinshaus, 1. OG, Raum 24



### Willkommen kleine Künstler

#### ein Kunst-Kurs für Kinder von 8-10 Jahre

Jedes Kind ist einzigartig - so sollen auch unsere Kunstwerke sein! In diesem Kurs wollen wir uns vor allem mit dem Thema „Farbe“ beschäftigen. Frei und spielerisch werden wir mit verschiedenen Materialien und Gestaltungsformen experimentieren - dabei steht nicht das Ergebnis, sondern der kreative Prozess im Vorder-

### Welt der Destillate

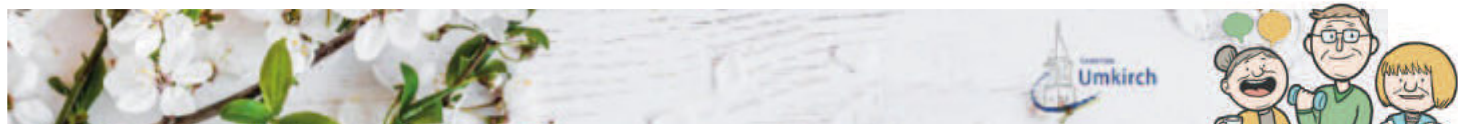
Gin, Wodka, Whiskey und Co., in diesem Seminar erfahren Sie interessante Informationen zur Herkunft und Herstellung von unterschiedlichen Destillaten. Diese Eigenschaften werden wir auch im Glase degustieren und mit ausgesuchten Beispielen schmeckbar machen. Zu der Probe werden Wasser und kleine Snacks gereicht. 30,00 € Kostenbeitrag für die Destillate.

**Z115.020**

**Termin:** Sonntag, 12.05.2024, 14:00 - 17:00 Uhr

**Kosten:** € 65,-

**Kursort:** Umkircher Schlossmühle



## AK Gesundheitsförderung für ältere Menschen

### Veranstaltungen im Mai 2024

Datum	Veranstalter	Was ?	Wo ?
<b>Donnerstag, 16.05.24</b> um 14:30 Uhr	AWO	Kaffeenachmittag <b>mit Anmeldung bis 14.05.24, Tel: 07665/942270</b>	AWO-Seniorenwohnanlage Snewelinstr. 27
Regelmäßige Veranstaltungen			
<b>montags</b> um 09:30 Uhr	Rotes Kreuz	Senioren-gymnastik ohne Anmeldung, Tel.: 8565 u. 6225	DRK-Raum im Feuerwehrhaus
<b>montags</b> um 15:00 Uhr	Ökumenischer Seniorenkreis	Kaffeestube ohne Anmeldung	Seniorentreff Hauptstr. 7
<b>dienstags</b> um 10:00 Uhr	Rotes Kreuz	Gedächtnistraining ohne Anmeldung, Tel.: 8849	DRK-Raum im Feuerwehrhaus
<b>mittwochs</b> um 10:30 Uhr	Rotes Kreuz	Senioren-gymnastik ohne Anmeldung, Tel.: 99445	DRK-Raum im Feuerwehrhaus
<b>donnerstags</b> um 15:30 Uhr	Caritas	Singkreis ohne Anmeldung	Max-Josef-Metzger-Haus Brugesstr. 34 - 38
<b>donnerstags</b> um 16:30 Uhr	Rotes Kreuz	Bewegungstreff im Freien ohne Anmeldung, Tel.: 99445 u. 7468	auf dem Gutshofplatz
<b>donnerstags</b> um 17:00 Uhr	Rotes Kreuz	Radfahren ohne Anmeldung, Tel.: 7468 u. 6347	Treffpunkt auf dem Gutshofplatz
<b>freitags</b> um 09:30 Uhr	Rotes Kreuz	Tanzkreis ab 50 ohne Anmeldung, Tel.: 0761/445464	Bürgersaal

## SEIT 54 JAHREN GIBT ES DEN JÄHRLICHEN SENIORENNACHMITTAG

Ein abwechslungsreiches Programm unterhielt die Gäste am Samstag (20. April 24)

Der DRK-Ortsverein Umkirch hatte zusammen mit Bürgermeister Walter Laub und der Gemeinde zum alljährlichen Seniorennachmittag geladen. Rund 250 Seniorinnen und Senioren kamen am Samstagnachmittag 20. April 2024 in die Turn- und Festhalle. Die Zahl der ab Siebzigjährigen ist inzwischen stark angestiegen, betonte der Bürgermeister in seiner Begrüßung. Über 1600 Einladungen wurden verschickt. „Es kann gar nicht genug jung gebliebene ältere Menschen geben“, sagte der Bürgermeister. Seit 54 Jahren gibt es den Seniorennachmittag. Ab 2023 wurde der Termin vom Dreikönigstag am 6. Januar auf das Frühjahr, Ende April, verlegt. Damit trägt man den im Frühjahr meist besseren Wetterbedingungen und den günstigen Voraussetzungen mit der längeren Helligkeit am Abend Rechnung.

Dem DRK-Ortsverein und allen Helferinnen und Helfern sowie den Organisatoren des Nachmittags dankte Bürgermeister Laub. Die Veranstaltung werde von vielen mit Spannung erwartet und habe im Laufe der Jahre nichts von ihrer Attraktivität verloren. Durch die Gespräche und Begegnungen in froher Runde unterstütze der Tag den Zusammenhalt von Alt und Jung.

Bürgermeister Laub ermutigte die Gäste, auch weiterhin „mitten im Leben“ zu stehen. Für das Gemeindeleben sei der Seniorennachmittag ein wichtiger Termin. Hier zeige die Gemeinde ihre Verbundenheit mit der älteren Generation. Der Bürgermeister dankte dem Vorstands- und Organisationsteam des DRK-Ortsvereins, Dr. Amelie Heitz, Oliver Klott und Florian Mutter. Rund 30mal wurde an diesem Tag der „Von-Tür-zu-Tür“- Fahrdienst des DRK-Ortsvereins von Gästen der Veranstaltung in Anspruch genommen. Mit Blumen bedankte sich das DRK-Leitungsteam bei Claudia Weibel-Kaltwasser und Barbara Gassenbauer, die sich federführend mit in die Vorbereitungen eingebracht hatten.

Pfarrer Christian Lepper von der evangelischen Kirche ermutigte die Senioren, den biblisch begründeten „hellen Schein in unseren Herzen“ widerzuspiegeln und so selbst zum Licht für andere zu werden. Dazu gehörten Zuversicht und Hilfsbereitschaft. Er überbrachte die Grüße der katholischen Seelsorgeeinheit.

Fest zum Programm des Seniorennachmittags gehört seit Jahren der Tanzkreis des DRK unter der Leitung von Monika Maier mit seinen auch diesmal gelungenen Darbietungen. Konzentration und Geschick aller im Saal waren gefragt beim gemeinsamen Arm- und Bewegungstanz mit Tanzgruppe und Publikum. Die schneller werdende Bewegungsfolge erforderte die volle Aufmerksamkeit und wurde begeistert aufgenommen. Mit einem Blumenstrauß bedankte sich Bürgermeister Walter Laub bei Monika Maier und dankte den Senioren für ihren Einsatz.

Ganz frischen Wind auf die Bühne brachten erstmals die jungen Tänzerinnen der VHS-Ballettschule Umkirch. Wie gut die erstaunliche Vielfalt der Ballettfiguren ankam, zeigte der riesige Applaus. Einstudiert hatten die Ballettaufführung die Leiterinnen der Ballettschule der VHS Umkirch, Anni Bückle und Sabrina Gufert. Auch ihnen überreichte der Bürgermeister Blumen und lobte die Arbeit der VHS-Ballettschule.

Ein gemütliches Beisammensein bei Wein und Musik rundete das Programm des Seniorennachmittags ab. Die Kalorien des Schwarzwälder Kirschtortenstücks, traditionell jedem Gast serviert, versuchten einige mit einem beschwingten Tänzchen abzubauen.



Das neue Leitungsteam des DRK-Ortsvereins (li.) Oliver Klott sowie (re.) Amelie Heitz und Florian Mutter. Mit Blumen bedankte sich der Vorstand bei Barbara Gassenbauer und Claudia Weibel-Kaltwasser (Mitte) für die Mitarbeit bei der Vorbereitung des Seniorennachmittags



Monika Maier (mit Blumen) und ihre Seniorentanzkreis sorgten für beschwingte Unterhaltung



Die VHS-Ballettgruppe mit Sabrina Gufert, (re. neb.) Bürgermeister Walter Laub sowie Anne Bückle



Angeregte Gespräche bei Schwarzwälder Kirschtorte und Kaffee



## Aus der Gemeinderatssitzung vom Montag, 22. April 2024 um 19.30 Uhr:

Teilnehmer: Zwölf Gemeinderäte,  
entschuldigt zwei Ratsmitglieder;  
Sitzungsleitung: Bürgermeister Walter Laub

### **Bekanntgabe der Beschlüsse aus nichtöffentlicher Gemeinderatssitzung vom 4. März durch Bürgermeister Laub**

#### Zur Bebauung Heger - Areal – Grundstücksangelegenheiten:

Der Gemeinderat beschließt, dass die Gemeinde am Grundstück mit der Flurstück-Nummer 643/1 das Eigentum erhalten soll. Die Gemeinde nutzt hierzu ein entsprechendes Optionsrecht zu einem festgelegten Kaufpreis je Quadratmeter.

Der Gemeinderat stimmt dem Verkauf des Grundstückes mit der Flurstück-Nummer 1751 - wie mit Entwurf des Kaufvertrages vom 08. Dezember 2023 vorgeschlagen – zu.

Der Gemeinderat stimmt dem Kauf der Grundstücke mit den Flurstück-Nummern 642 und 643 - wie mit Entwurf des Kaufvertrages vom 08. Dezember 2023 vorgeschlagen – zu.

Der Bürgermeister wird ermächtigt, die beiden Kaufverträge mit dem Vorhabenträger abzuschließen.

#### Zur Bebauung Heger - Areal - Städtebaulicher Vertrag:

Der Gemeinderat stimmt dem Abschluss eines städtebaulichen Vertrages mit integriertem Erschließungsvertrag - laut Vereinbarung vom 07. Februar 2024 - zu und beauftragt den Bürgermeister mit dem notariell zu beurkundendem Vertragsabschluss. Darin soll die Absicherung enthalten sein, dass dort eine Kindertagesstätte in Massivbauweise entstehen wird.

#### Entwicklung eines gemeindeeigenen Baugrundstücks

Für die angedachte Entwicklung eines gemeindeeigenen Baugrundstücks bestehend aus den Grundstücken mit den Flurstück-Nummern 2215 und 2216 lehnt der Gemeinderat den vorgelegten Kaufvertrag (Entwurf vom 10. August 2023) ab und versagt die Zustimmung zu dessen Abschluss mit den Grundstückseigentümern.

### **Satzungsbeschluss für den Bebauungsplan mit örtlichen Bauvorschriften „Heger-Areal“ sowie Beratung über die eingegangenen Stellungnahmen**

Über Ziel und Anlass der Planungen wurde schon mehrfach im Gemeinderat beraten. Nun erläuterten Bürgermeister Laub und Mareen Pundt vom beauftragten Planungsbüro fsp aus Freiburg nochmals die Hintergründe, informierten über die im Rahmen der Offenlage eingegangene Stellungnahmen und begründeten die gemeinsam gefundenen Abwägungen.

Im Übergangsbereich zwischen der Wohnbebauung des Ortskerns von Umkirch und dem im Norden angrenzendem Industrie- und Gewerbegebiet ist ein planungsrechtliches Nebeneinander unterschiedlicher Nutzungen entstanden. Dieses soll durch den Bebauungsplan für das Heger-Areal neu geordnet, mögliche Konflikte entschärft, der Gewerbebestandort gesichert und letztlich auch neuer Wohnraum geschaffen werden. Das Plangebiet liegt im Westen der Gemeinde Umkirch, im Übergangsbereich zwischen der südlichen Wohnbebauung und den nach Norden angrenzenden Gewerbegebieten. Der Geltungsbereich des Bebauungsplans „Heger-Areal“ hat eine Fläche von 2,9 Hektar.

Im rechtskräftigen Bebauungsplan „Gansacker“ in der Fassung der 7. Änderung aus dem Jahr 1998 ist das „Heger -Areal“ noch als Industriegebiet (GI) festgesetzt. Da eine solche Nutzung aufgrund der bereits sehr nah herangerückten Wohnbebauung nicht mehr realisiert werden kann, soll nun der Bereich in ein Wohngebiet umgewandelt werden. Durch die Aufstellung des Bebauungsplans „Heger-Areal“ soll unter der Prämisse der Schaffung neuen Wohnraums künftig eine großräumige Umgestaltung der Gegend vorangetrieben werden, auch um hierdurch gleichzeitig die sonst zu befürchtenden Nutzungskonflikte zwi-

schen Wohnen und gewerblichen beziehungsweise industriellen Nutzungs- Zwecken zu vermeiden. Das Plangebiet soll deshalb im Wesentlichen als allgemeines Wohngebiet (WA) festgesetzt werden. Nur der südöstliche Bestandsbereich, der derzeit noch durch eine Mischgebietsverträgliche gewerbliche Nutzung geprägt ist, soll künftig als Mischgebiet (MI) festgesetzt werden.

In Teilen ist für die Wohnbebauung im Heger-Areal eine Änderung des Flächennutzungsplans notwendig, diese wurde bereits auf den Weg gebracht. Zudem wurde mit den Investoren durch Abschluss eines städtebaulichen Vertrages sichergestellt, dass der Gemeinde Umkirch im Zusammenhang mit dem Baugebiet „Heger-Areal“ keine Kosten entstehen, insbesondere keine Kosten für die Bauleitplanung, keine Infrastruktur-Folgekosten und keine Erschließungskosten.

Sowohl die Abwägung als auch den Satzungsbeschluss für den Bebauungsplan und die örtlichen Bauvorschriften fasste das Ratsgremium mehrheitlich mit zehn Ja- und drei Nein-Stimmen.

### **Klageverfahren für eine Baugenehmigung zum Bau eines Pumptracks:**

In der Sitzung vom März 2022 hat der Gemeinderat nach vorangehender Beratung und einem Ortstermin mit Anwohnern beschlossen, einen Bauantrag für die Einrichtung eines Pumptracks bei der Unteren Baurechtsbehörde im Landratsamt einzureichen. Der Pumptrack für geländegängige Fahrräder soll überwiegend von Jugendlichen genutzt werden. Als Gelände hierfür ist das Flurstück Nummer 707 in der Baustraße vorgesehen.

Im April 2022 wurde der Bauantrag eingereicht, im weiteren Verlauf des Verfahrens gingen dann im Rahmen der Nachbarbeteiligung einige negative Stellungnahmen ein, die sich im Wesentlichen gegen die Nähe der Anlage zur Wohnbebauung richten. In der Folge wurde der Gemeinde vom zuständigen Fachbereich im Landratsamt mitgeteilt, dass der Bauantrag abgelehnt werde, sofern die Gemeinde diesen nicht zurückziehe. Der Bauantrag wurde nicht zurückgezogen, da von Seiten der Verwaltung eine Rechtsmittelfähige Entscheidung gewünscht war. Die offizielle Ablehnung des Bauantrags ging der Gemeinde Ende Dezember 2022 zu, worauf Widerspruch eingelegt wurde. Dieser wurde nun per Widerspruchsbescheid des Regierungspräsidiums vom Februar 2024 zurückgewiesen und die Zurückweisung ausführlich begründet. Zur Fristwahrung wurde im März diesen Jahres Klage beim Verwaltungsgericht Freiburg eingereicht. Der Gemeinderat hatte nun zu entscheiden, ob die Klage mit dem Ziel der Erlangung einer Baugenehmigung fortgeführt werden soll. Hierzu erläuterten Bürgermeister Laub und der beauftragte Rechtsanwalt Dr. Martin Uhl von der Freiburger Kanzlei Bender & Philipp in der Ratssitzung den aktuellen Sachstand und das weitere Verfahren. Im Anschluss stimmte das Ratsgremium mehrheitlich mit zehn Ja- und drei Nein-Stimmen für die Fortsetzung des begonnenen Klageverfahrens.

### **Teilnahme der Gemeinde Umkirch an einem regionalen Fahrrad-Verleihsystem:**

Schon seit geraumer Zeit beteiligt sich die Gemeinde Umkirch als Kooperationspartner am Fahrradverleihsystem Frelö, erläuterte Hauptamtsleiter Marcus Wieland. Dieses wird seit 2019 im Stadtgebiet Freiburg durch die Firma nextbike by TIER betrieben. Das System Frelö umfasst derzeit 100 Stationen mit etwa 780 Rädern. Außerhalb des Freiburger Stadtgebietes gibt es von Umlandgemeinden finanzierte Kooperationsstationen wie zum Beispiel in Gundelfingen, Merzhausen oder Umkirch. Die Nutzung der Räder hat seit der Einführung des Systems jährlich zugenommen. Im Jahr 2023 wurden 675.000 Fahrrad-Ausleihvorgänge registriert. Der bestehende Vertrag mit nextbike by TIER läuft Ende

2025 aus. Die Landkreise Breisgau-Hochschwarzwald und Emmendingen wollen nun gemeinsam mit der Stadt Freiburg die sich daraus ergebende Chance nutzen, die Mobilität auch über die Stadtgrenzen hinaus zu fördern und beabsichtigen daher, das Fahrradverleihsystem in die Region auszuweiten. Dazu ist eine neuerliche Ausschreibung des operativen Betriebs erforderlich. Auf der Basis des Ausschreibungsverfahrens soll dann der weitere Betrieb in den teilnehmenden Gemeinden ab Januar 2026 aufgenommen werden.

Im Oktober 2023 erklärte der Umkircher Gemeinderat das grundsätzliche Interesse an einer weiteren Teilnahme und am Aufbau des regionalen Fahrradverleihsystems mit einer im Beschluss festgelegten Zahl von Stationen und Rädern. Das dabei festgelegte Angebot an Rädern und Stationen würde die Gemeinde rund 19.800 Euro netto im Jahr (inkl. zweier Lastenpedelecs) kosten. In vielen anderen Kreiskommunen wurde das Thema in der Zwischenzeit kontrovers diskutiert. Neben vielen zustimmenden Erklärungen gab es auch Gemeinden, die nicht teilnehmen wollen.

Auch im Umkircher Gemeinderat gingen nun die Meinungen über den Nutzen des Fahrrad-Verleihsystems und dessen Kosten auseinander. Nach intensiver Diskussion beschloss das Gremium mit neun Ja-Stimmen bei zwei Enthaltungen und zwei Gegenstimmen die weitere Teilnahme an der Errichtung und am Betrieb eines regionalen Fahrradverleihsystems. Die Verwaltung wurde beauftragt, mit dem Landkreis die Teilnahme- und Finanzierungsvereinbarung („Betriebsvereinbarung“) abzuschließen und die erforderlichen Haushaltsmittel für den Betrieb in die Haushalte 2026 und folgende einzustellen. Einstimmig abgelehnt wurde dabei eine Teilnahme mit zwei Stationen und somit je vier Pedelecs, sechs Stadträdern und zwei optionalen Lastenpedelecs. Nur eine Ja-Stimme bei zwei Enthaltungen und zehn Nein-Stimmen bekam der abgeschwächte Vorschlag für eine Teilnahme mit zwei Stationen ohne Lastenpedelecs. Letztlich mit zehn Ja-Stimmen und drei Gegenstimmen angenommen wurde

die Teilnahme der Gemeinde mit einer Verleih-Station. Diese ist wie bisher die Gutshof-Bestandsstation, nun aber mit der Option auf Verlagerung in den Bereich Käppeleplatz. Verbindlich bestellt werden sollen zwei Pedelecs sowie drei Stadträder, aber keine Lastenpedelecs. Dieser verbindliche Bestellumfang soll nun Bestandteil der Teilnahme- und Finanzierungsvereinbarung mit dem Landkreis werden.

### **Plakatflächen für die anstehenden Europa- und Kommunalwahlen**

In der Gemeinde Umkirch regelt eine Satzung die Wahlkampfplakatierung im öffentlichen Straßenraum, erläuterte Hauptamtsleiter Marcus Wieland. Danach stellt die Gemeinde den an der Wahl teilnehmenden politischen Parteien, Wählervereinigungen und Einzelbewerbern in den vier Wochen vor der Wahl gebührenfrei Plakatflächen zur Verfügung. In der Gemeinde werden vier Plakatwände mit einer Fläche von jeweils 1,81 Metern Höhe und 4,07 Metern Breite an folgenden Orten aufgestellt: an der Ecke Straße am Gansacker – Gottenheimer Straße, am Käppeleplatz beim Gasthof „Pfauen“, im Wohngebiet Brünneleacker in der Feldbergstraße und in den Mühlematten an der Waltershofer Straße. Der Zeitraum für das Plakatieren beträgt vier Wochen vor den Wahlen, er beginnt somit am 10. Mai 2024.

Laut Gemeinde-Satzung entscheidet der Gemeinderat spätestens drei Tage vor dem Plakatierungs-Zeitraum über die genaue Aufteilung der Plakatflächen. Da in diesem Zeitraum keine Ratssitzung vorgesehen ist, schlägt die Verwaltung vor, dass der Gemeinderat die Verwaltung beauftragt, die Aufteilung auf den Plakatierungsflächen nach folgenden Vorgaben vorzunehmen:

- die Hälfte der Fläche wird für die Kommunalwahlen zur Verfügung gestellt, aufgeteilt entsprechend den gestellten Anträgen.
- die andere Hälfte der Flächen wird entsprechend den gestellten Anträgen für die Europawahl zur Verfügung gestellt. Dem stimmte der Gemeinderat einstimmig zu.

## **Europa- und Kommunalwahlen am 09.06.2024**

### **Wahlbenachrichtigung, Internetwahlscheinantrag, Informationen zur Briefwahl**

Die Wahlbenachrichtigungen für die Europa- und Kommunalwahlen wurden mittlerweile an alle Wahlberechtigten verteilt.

Wahlscheine können wieder mündlich, schriftlich oder durch sonstige dokumentierbare elektronische Übermittlung beantragt werden (Briefwahlunterlagen). Wahlscheine werden **nach Erhalt der Stimmzettel** vom Bürgerbüro der Gemeindeverwaltung ausgestellt.

Wir bieten auch für die Europa- und Kommunalwahlen wieder die Beantragung eines Wahlscheins auf unserer Internetseite [www.umkirch.de](http://www.umkirch.de) an.

Die entsprechende Verlinkung <https://briefwahl.komm.one/intelliform/forms/komm.one/km-ewo/pool/wahlscheinantrag/bw-west/wahlscheinantrag/index?ags=08315115> steht seit dem 22.04.2024 zur Verfügung.

Die Daten auf der Wahlbenachrichtigung sind in das Antragsformular einzutragen. Sollten Ihre Antragsdaten nicht mit dem dialogisierten Wählerverzeichnis übereinstimmen, erhalten Sie automatisch einen Hinweis.

Der Wahlschein und die Briefwahlunterlagen werden anschließend durch den Amtsboten zugestellt. Für die automatische Prüfung der Daten benötigen wir zwingend die Eingabe der Wahlbezirks- und Wählernummer. Sofern die Wahlbenachrichtigung nicht vorliegt, kann auch formlos per E-Mail an [buengerbuero@umkirch.de](mailto:buengerbuero@umkirch.de) ein Wahlschein beantragt werden. In diesem Fall sind Familienname, Vorname(n), Geburtsdatum und Wohnanschrift (Straße, Hausnummer, PLZ, Ort) anzugeben.

Für Fragen zum Antragsverfahren stehen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Bürgerbüros unter folgenden Kontaktmöglichkeiten gerne zur Verfügung:

Telefon: 07665 505-13/14/15/50; Fax: 07665 505-29;  
Mail: [buengerbuero@umkirch.de](mailto:buengerbuero@umkirch.de)

**Weitere Informationen zum Ablauf der Briefwahl finden Sie auf der Internetseite des Bundeswahlleiters unter <https://www.bundeswahlleiterin.de/europawahlen/2024/informationen-waehler/briefwahl.html>**

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

## Europawahl 2024– Angebote blinde und sehbehinderte Menschen



Deutscher Blinden- und  
Sehbehindertenverband  
e.V. (DBSV)

Rund 350 Millionen wahlberechtigte Bürgerinnen und Bürger der Europäischen Union sind bei der Europawahl im Juni 2024 aufgerufen, über die Zusammensetzung des zehnten Europaparlaments zu entscheiden. In Deutschland findet die Wahl am 9. Juni statt.

Der Deutsche Blinden und Sehbehindertenverband (DBSV) hat vom Bundesministerium des Innern (BMI) den Auftrag erhalten, dafür zu sorgen, dass blinde und sehbehinderte Menschen barrierefrei an diesen Wahlen teilnehmen können.

Um dies zu gewährleisten, können alle blinden und sehbehinderten Menschen bei den Landesverbänden des DBSV eine Wahlschablone mit dazugehöriger Informations-CD anfordern. Den Mitgliedern der Landesverbände werden diese Unterlagen automatisch zugeschickt.

In die Wahlschablone sind Löcher eingestanz, die den Kreisen zum Ankreuzen auf dem Stimmzettel entsprechen. Der offizielle Stimmzettel wird deckungsgleich in die Schablone eingelegt. Auf der CD kann man hören, an welcher Stelle welche Partei steht, und dann sein Kreuz setzen.

### Bundesweites Pilotprojekt: Informationen zu Stimmzettelinhalten auch barrierefrei im Internet und telefonisch

Zur Europawahl 2024 startet der DBSV ein Pilotprojekt. Ab Ende April besteht erstmals bundesweit die Möglichkeit, Informationen zu den Stimmzettelinhalten auch barrierefrei im Internet und telefonisch zu erhalten:

- Tel.: 0800 00 09 67 10 (gebührenfrei)
- [www.dbsv.org/wahlen](http://www.dbsv.org/wahlen)

Beide Verfahren wurden bereits erfolgreich bei Wahlen in Nordrhein-Westfalen eingesetzt.

### Ansprechpartner

Deutscher Blinden- und Sehbehindertenverband e.V. (DBSV)  
Rungestr. 19, 10179 Berlin  
Torsten Resa  
Tel.: 030-28 53 87-281  
E-Mail: [t.resa@dbsv.org](mailto:t.resa@dbsv.org)

Passend zur Europawahl geht es auch im Schwerpunkt der „Sichtweisen“ im Mai um Europa und dabei vor allem um die Arbeit der Europäischen Blindenunion. Die Forderungen des DBSV zur Europawahl finden Sie unter [www.dbsv.org/europawahlforderungen.html](http://www.dbsv.org/europawahlforderungen.html).

Gemeinde Umkirch  
Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

Die Gemeinde Umkirch sucht ab sofort eine/n

## Mitarbeiter/in zur pädagogischen Betreuung während der Essensausgabe (m/w/d)

Mögliche Einsatzzeiten sind während der sogenannten „Übermittagsbetreuung“ der der Ganztagschulkinder (Grundschule) in der Mittagspause bzw. während dem Essen in der Schulmensa. Es sollte auch die Bereitschaft vorhanden sein in der Ferienbetreuung mitzuhelfen.

Zur Planung der konkreten Einsatzzeiten können die persönlichen Vorstellungen und Wünsche berücksichtigt werden.

### Anforderungen:

- fachlich/pädagogische Erfahrung im Umgang mit Kindern oder Erfahrungen mit eigenen Kindern, gerne auch mit abgeschlossener pädagogischer Ausbildung
- eine wertschätzende, respektvolle und offene Grundhaltung in der Arbeit mit Kindern, Eltern und Teammitgliedern
- Verantwortungsbewusstsein, Zuverlässigkeit und Einfühlungsvermögen
- motivierte Personen, gerne auch Seniorinnen/Senioren, die gerne mit Kindern arbeiten

Wir bieten eine geringfügige Beschäftigung auf tariflicher Basis, mit allen Vorzügen des TVöD.

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, richten Sie bitte Ihre Bewerbung mit aussagefähigen Unterlagen bis **Freitag, 10. Mai 2024**, an die Gemeindeverwaltung Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1, 79224 Umkirch. Gerne nehmen wir Ihre Bewerbung auch per Mail entgegen an [PABewerbung@umkirch.de](mailto:PABewerbung@umkirch.de).

Für telefonische Auskünfte steht Ihnen Herr Landmann, unter 07665/50512, gerne zur Verfügung.

## Rathaus am 10. Mai 2024 geschlossen!

Am Freitag, 10. Mai 2024, ist das Rathaus und der Bauhof der Gemeinde geschlossen.

In dringenden Fällen ist ein Mitarbeiter über die Notrufnummer 07665 7896 zu erreichen. Bei Sterbefällen wenden Sie sich bitte an die Fa. Meier, Tel.: 0171 9973213.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

## Information Sozialberatung Abwesenheit

Die Sozialberatung ist **vom 30.04. bis 03.05.2024 nicht erreichbar**.

In dringenden unaufschiebbaren Fällen wenden Sie sich bitte an den Caritas Sozialdienst (Dorit Siegel, Tel: 0761 8965 449).

Ab dem 06.05.24 ist die Sozialberatung wieder erreichbar.

Mit freundlichen Grüßen  
Imke Muffler, Tel. 07665 505 19





## Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus nimmt am Seniorenachmittag der Gemeinde teil



Am Samstag, den 20. April 2024 können dreizehn Bewohner vom Max-Josef-Metzger-Haus am Seniorenachmittag teilnehmen. Bei Kaffee mit traditioneller Schwarzwälder Kirschtorte können unsere Bewohner das wundervolle Unterhaltungsprogramm genießen. Besonders schön sind die herzlichen Begegnungen mit anderen Senioren aus der Gemeinde sowie die guten Gespräche. Die musikalische Unterhaltung sorgt für gute Laune und lädt zum mitsingen, mitklatschen sowie zum schunkeln ein. Am Schluss haben sogar alle die Gelegenheit das Tanzbein zu schwingen. Bei solch schönen und unvergesslichen Stunden ist es kein Wunder, dass dem einen oder anderen Bewohner der Abschied schwer fällt. Mit der Vorfreude auf das nächste Mal sind alle glücklich mit dem Fahrdienst vom DRK wieder zurückgefahren worden. Hierfür möchte ich mich besonders bei den Fahrern sowie bei Florian Mutter und Roswitha Heitzler für die tolle Organisation, ganz herzlich bedanken.

Annette Schill  
soziale Betreuung

### Halbseitige Sperrung in der Straße „Im Schwenkenland 5“

Aufgrund von Aufgrabungsarbeiten kommt es voraussichtlich vom 23.04.2024 bis zum 10.05.2024 für max. 1 Arbeitstag im Bereich der Straße „Im Schwenkenland 5“ zur Teilsperrung der Straße.

Die Arbeiten werden bei halbseitiger Verkehrsführung durchgeführt, der Fußgängerverkehr wird auf die gegenüberliegende Straßenseite verwiesen.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

## BAU-INFOBOX



Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Park und Grünanlagen	Der Kiesplatz beim Rathaus wurde mit Rollkies nachgefüllt Die Jungbaumpflanzungen für das Frühjahr 2024 ist abgeschlossen Die Mäharbeiten auf den Friedhöfen sind abgeschlossen
Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Technischer Dienst	Austausch der Hülse Straßenbeschilderung am Gansacker Die Außenwasserhähne sind ab sofort wieder aktiv Die Verfüllung der Risse am Basketballplatz ist abgeschlossen

## „B(r)eikost für Babys“



### Online-Veranstaltung des Forums er- nähren, bewegen, bilden am 16. Mai

Nach vier bis sechs Monaten mit Muttermilch oder Säuglingsmilchmahlung ist es Zeit für B(r)eikost. Wann ein Baby bereit dafür ist, was es auf den Löffel gibt und was alles wichtig ist erfahren die Teilnehmer in einer Online-Elterninformationsveranstaltung via Webex am Donnerstag den 16. Mai von 19:30 bis 21:00 Uhr. Im Rahmen der Veranstaltung können natürlich auch Fragen an BeKi-Referentin Barbara Braun gerichtet werden. Die Veranstaltung wird über die Landesinitiative BeKi finanziert, die Teilnahme ist kostenfrei. Anmeldungen sind bis zum 8. Mai im Internet unter [www.forum-ebb.de](http://www.forum-ebb.de) bei den Veranstaltungen möglich.

## JUBILÄRE der Gemeinde

Franz Josef	Brender	85	06.05.1939
Werner Josef	Maier	80	09.05.1944
Katharina	Jochum	85	14.05.1939
Ingeburg Anna Hildegard	Sumser	90	16.05.1934
Anne-Maria	Vollmer	80	16.05.1944
Gertraud Edelburg	Koch	85	17.05.1939
Johann	Schüller	70	20.05.1954



## ABFALLBESEITIGUNG

### SPERRMÜLLBÖRSE

Im Nachrichtenblatt werden gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände veröffentlicht. Wer etwas über die Sperrmüllbörse zu verschenken hat, kann dies der Gemeindeverwaltung vor dem Redaktionsschluss (Dienstag 12.00 Uhr) gerne mitteilen. Vielen Dank.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch  
[nachrichtenblatt@umkirch.de](mailto:nachrichtenblatt@umkirch.de)



Montag, 29.04.2024	Restmüll
Donnerstag, 02.05.2024	Biotonne
Freitag, 03.05.2024	Gelbe Tonne
Samstag, 04.05.2024	Schadstoffsammlung



## Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch  
 Ansprechpartner: Jan Stapperferne  
 und Janosch Krug  
 E-Mail: [jugendzentrum@umkirch.de](mailto:jugendzentrum@umkirch.de)  
 Facebook: Juze Umkirch  
 Tel. 07665 972431; Handy 0151 58868287

### Öffnungszeiten Juze

	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
14.00					
15.00			14.30-16.00 GTS		
16.00					JG & MG 14.30-17.30
17.00	15.00-20.00	15.00-20.00	17.00-18.00 Beratung	15.00-20.00	
18.00	Offener Treff	Offener Treff		Offener Treff	
19.00	Jugendliche	Jugendliche	18.00-20.00	Kinder	18.00-20.00
20.00			Offener Treff		Offener Treff
21.00			Jugendliche		Jugendliche



**79224 Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1**  
**Telefon: (07665) 50518, Telefax: (07665) 50539**  
**E-Mail: [vhs@umkirch.de](mailto:vhs@umkirch.de), Homepage: [www.vhsumkirch.de](http://www.vhsumkirch.de)**

### Tagesfahrt: Nancy - Erlebnis Jugendstil & Garten!

Monika Schacherer, Kunstvermittlerin, Malerin (BBK, GEDOK)  
 Stadterlebnis,  
 Möglichkeit zum Besuch des Kunstmuseums & des Musée de  
 l'Ecole de Nancy (Jugendstil) mit herrlichem Garten.  
 (Behinderte & Museumspass Eintritte frei, Senioren ab 65 Jahren  
 ermäßigt).

**Bitte anmelden:** bis 24.04.24 bei Frau Schacherer, Tel. 07665  
 940085, Mobil 0170 5225442 oder per Email: [art@schacherer.de](mailto:art@schacherer.de)

**Kursnummer:** 203.034

**Termin:** Mittwoch, 08.05.2024, 08.00 - 19.30 Uhr

**Kosten:** 35 € Fahrpreis im Kleinbus - Reiseleitung kostenlos

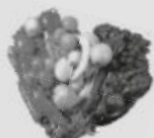
**Abfahrt:** 8 Uhr Abfahrt Parkplatz Schacherer, Schlossweg 2, Umkirch (zurück ab 18.30 Uhr)



## Umkircher Wochenmarkt

samstags  
 von 7:30 - 12:30 Uhr

auf dem  
**Gutshof**



## Feuerwehr aktuell

**Sicheres Grillvergnügen: Acht Tipps der Freiwilligen Feuerwehr Umkirch und des Deutschen Feuerwehrverbandes**  
**Nie brennbare Flüssigkeiten nutzen / Lebensgefahr beim Grillen in geschlossenen Räumen**

Sonnenschein und teils schon sommerliche Temperaturen locken zum Grillvergnügen im Garten und auf dem Balkon. Die Freiwillige Feuerwehr Umkirch und der DFV appellieren, gedankenlosen Leichtsinn zu vermeiden. „Planen Sie umsichtig, grillen Sie sicher und achten Sie auch nach Ende des Grillabends auf mögliche Gefahren“, „so können Sie schmerzhaft Verbrennungen oder Vergiftungen durch Kohlenmonoxid vermeiden!“

### Acht Tipps:

- Achten Sie darauf, dass der Grill sicher und windgeschützt. Bauen Sie keine Behelfskonstruktionen.
- Wenn Sie an einem Lagerfeuer grillen, sorgen Sie für einen nicht brennbaren Streifen (Erde, Sand, Steine) rund um den Grillplatz und halten Sie einen Kübel mit Sand oder einen Feuerlöscher (am besten Wasser oder Schaum) zum Ablöschen bereit.
- Beaufsichtigen Sie den Grill – vor allem, wenn Kinder in der Nähe sind. Ein Sicherheitsabstand von zwei bis drei Metern kann Verletzungen vermeiden.
- Gießen Sie niemals Spiritus oder andere brennbare Flüssigkeiten auf den Grill! Die dabei entstehende Stichflamme führt zu gefährlichen Verbrennungen.
- Bei Verbrennungen gilt: Kühlen Sie Brandwunden kleineren Ausmaßes maximal zehn Minuten lang mit Wasser (kein Eis, kein eiskaltes Wasser). Rufen Sie bei größeren Verletzungen sofort Hilfe über den Notruf 112!
- Auch wenn schlechtes Wetter Sie aus dem Garten oder vom Balkon vertreibt – grillen Sie nie in geschlossenen Räumen. Auch zum Abkühlen hat der erloschene Grill hier nichts verloren: Es besteht Lebensgefahr durch tödliche Brandgase!
- Grillen Sie in der Natur nur auf dafür ausgewiesenen Plätzen. Respektieren Sie Verbote (zum Beispiel in Waldbrand gefährdeten Gebieten).
- Wenn die Party vorbei ist, lassen Sie die Asche unter Aufsicht komplett abkühlen, ehe Sie sie entsorgen – aber nie in Kartons oder Plastikbehälter. Vergraben Sie heiße Glut nie im Sand, wenn Sie am Strand gegrillt haben!

Umfangreiche Informationen zur Prävention speziell für Kinder gibt es unter <https://www.paulinchen.de/praevention/tipps-zum-schutz/>. Auf <https://www.co-macht-ko.de/> stehen Hinweise zum Schutz vor Kohlenmonoxidvergiftungen online.

## Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch  
 Tel.: 07665 / 97 21 03  
 Internet: [www.ekiu.de](http://www.ekiu.de)  
 e-Mail: [umkirch@kbz.ekiba.de](mailto:umkirch@kbz.ekiba.de)

### Öffnungszeiten des Pfarrbüros [umkirch@kbz.ekiba.de](mailto:umkirch@kbz.ekiba.de)

Mittwoch 14.00 – 16.00 Uhr

Donnerstag 9.00 – 12.00 Uhr

**Diakonin Friederike Schilka:** mobil: 0157 54138232

Mail: [friederike.schilka@kbz.ekiba.de](mailto:friederike.schilka@kbz.ekiba.de)

**Pfarrer Christian Lepper:** Tel: 972103 Mobil: 0171 5570511

Mail: [christian.lepper@ekiba.de](mailto:christian.lepper@ekiba.de)

**Samstag, 27. April:**

18.00 Uhr Konfirmantenabendmahl, Pfarrerin Marika Trautmann, Martin-Luther-Kirche, Hugstetten

**Sonntag, 28. April:**

10.00 Uhr Festgottesdienst zur Konfirmation, Pfarrerin Marika Trautmann und Diakonin Friederike Schilka  
Evang. Kirche, IHRINGEN

**Donnerstag, 02. Mai:**

17.00 Uhr Heavenkids (5. bis 7. Klasse), Evang. Gemeindezentrum, Umkirch  
18.30 Uhr Heaventeens (14-18 Jahre), Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

**Sonntag, 05. Mai:**

10.00 Uhr First Sunday Gottesdienst mit Taufe von Marc Trieber + Tilda Wahl  
Pfarrer Christian Lepper

**KONFIRMATION – Am Sonntag, den 28. April werden 11 Jugendliche in der Evang. Kirche in Ihringen konfirmiert:**

*Hugstetten:* Sören Thal

*Buchheim:* Niklas Jehle, Max Schmieder

*Neuershausen:* Florian Kreuz, Lenja Michler, Neele Michler

*Holzhausen:* Lukas Bigotte, Pia-Larissa Gerber, Pia Lange, Nic Woyciechowski

*Umkirch:* Helene Alcón Weber

**Wochenspruch**

Singet dem Herrn ein neues Lied, denn er tut Wunder.  
Psalm 98,1

**Ihr Pfarrer Christian Lepper, Gemeindediakonin Friederike Schilka und der Kirchengemeinderat.****Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim**

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten

Tel. 07665 425300

info@kath-MarGot.de

www.kath-MarGot.de



Gottesdienste vom 27.04. bis 05.05.2024

**Samstag, 27.04.**

07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen, Eucharistiefeier  
18.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch, Vorabendgottesdienst

**Sonntag, 28.04.****5. Sonntag der Osterzeit**

10.00 Uhr Gemeindehaus, Umkirch, **Kinderkirche fällt aus!**  
10.00 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen, Erstkommunion  
10.30 Uhr St. Georg, Buchheim, Eucharistiefeier zum Patrozinium mitgestaltet vom Pop- und Jazzchor mit Prozession; anschließend Frühschoppen  
18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen, Eucharistiefeier

**Montag, 29.04.**

18.00 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen, Eucharistiefeier als Dankgottesdienst für die Erstkommunionkinder aus Neuershausen

**Dienstag, 30.04.**

07.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten, Laudes - das Morgengebet der Kirche  
09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch, Rosenkranz  
18.30 Uhr St. Alban, Bötzingen, Eucharistiefeier  
18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen, Eucharistiefeier

**Mittwoch, 1.05.****Tag der Arbeit**

18.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch, Maiandacht Eröffnung des Marienmonats Mai

18.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten, Eucharistiefeier zu Kirchweih und zum Festtag unseres zweiten Kirchenpatron St. Josef  
Wir gedenken besonders den verstorbenen Mitgliedern des Kirchenbauvereins St. Gallus Hugstetten e. V.

**Donnerstag, 2.05.**

16.00 Uhr Seniorenzentrum, March, Ökumenischer Gottesdienst  
18.30 Uhr St. Georg, Buchheim, Eucharistiefeier  
20.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten, Zur Ruhe kommen - Zeit der Stille - Andacht mit Beichtgelegenheit  
21.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten, Komplet - das Nachtgebet der Kirche

**Freitag, 3.05.****Hl. Philippus und Hl. Jakobus, Apostel Herz-Jesu-Freitag**

09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch, Eucharistiefeier

**Samstag, 4.05.**

07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen, Eucharistiefeier  
18.30 Uhr St. Stephan, Gottenheim, Vorabendgottesdienst

**Sonntag, 5.05.****Rogatesonntag 6. Sonntag der Osterzeit**

09.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen, Eucharistiefeier  
10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten, Familienmesse

**Die Kinderkirche am Sonntag, 28.04.24 in Umkirch muss leider kurzfristig abgesagt werden!**

Die nächste Kinderkirche findet dann am 30.06.24 in March-Holzhausen wieder statt.

**St. Georgs-Patrozinium in Buchheim**

Am **Sonntag, 28. April 2024**, feiert die Kirchengemeinde Buchheim das Fest ihres Kirchenpatrons, des Heiligen Georgs. Der Festgottesdienst beginnt **um 10.30 Uhr** und wird mitgestaltet vom Pop- und Jazzchor. Im Anschluss an den Gottesdienst findet die Prozession, begleitet vom Musikverein Hugstetten und den Pferden mit ihren Reiterinnen und Reitern statt.

**„herz&hand“****Wichtige Information:**

Da der Mittwoch, 01. Mai 2024 ein Feiertag ist, findet unsere wöchentliche Lebensmittelausgabe **am Donnerstag, 02. Mai** statt, zu der Zeit, die Sie gewohnt sind, von 12 bis 13.30 Uhr! Geldspenden können Sie auf das Konto der Kirchengemeinde March-Gottenheim überweisen: Sparkasse Freiburg, IBAN DE08 6805 0101 0002 0652 25 Verwendungszweck: herz&hand. Vielen Dank! Das Pfarrbüro stellt Ihnen gerne eine Spendenbescheinigung aus. Für das herz&hand-Team: Astrid Siegel Tel. 07665/3777 oder E-Mail [siegel-march@t-online.de](mailto:siegel-march@t-online.de)

**Ökumenischer Seniorenkreis**

Umkirch • Hauptstraße 7 • Telefon: 07665/6921

In Zusammenarbeit zwischen der Evang. Kirchengemeinde und der Kath. Kirchengemeinde Umkirch

**Kaffeestube am Montag, 29. April 2024 ab 15 Uhr**

**Männerstammtisch am Dienstag, 30. April 2024 ab 15 Uhr kein Männerstammtisch am Dienstag, 7. Mai 2024 ab 15 Uhr im Seniorentreff, Hauptstr. 7 (Eingang vom Gutshof)**

Zu unserem Männerstammtisch sind alle Männer herzlich eingeladen, ein paar Stunden in zwangloser Runde zu verbringen. Auch neue Teilnehmer sind herzlich eingeladen; kommen Sie einfach vorbei.



## AUS DEN VEREINEN



Umkirch erleben

### Umkircher Walk & Talk für Frauen

Freitags, 8:15-8:45 Uhr  
Eingang Turn- und Festhalle, Umkirch  
Keine Anmeldung notwendig



umkirch-erleben.de

### Herzliche Einladung zur Gründungsversammlung von „Umkirch erleben“

**Sonntag, 28. April 2024, 15 Uhr**  
Rentamt (Hauptstraße 7)

Wir möchten in unserem Verein einen Raum für Begegnungen schaffen und dafür sorgen, dass Menschen über Generationen und Kulturen hinweg zusammenkommen und sich austauschen können. Wir wollen mit „Umkirch erleben“ eine neue Möglichkeit schaffen, sich niederschwellig einzubringen und mit Menschen aus dem Ort in Kontakt zu kommen. Dafür haben wir bereits einige Ideen, an deren Umsetzung wir arbeiten. Dazu gehören ein Begegnungscafé, ein offener Suppentopf, Spielenachmittage für Jung und Alt, besondere Hör- und Leserlebnisse und künstlerische Aktivitäten.

Fühlen Sie sich von unserer Vereinsidee angesprochen? Wir freuen uns sehr, Sie bei der Gründungsversammlung am Sonntag, dem 28. April 2024 um 15 Uhr im Rentamt (Hauptstraße 7) begrüßen zu dürfen. Kennen Sie Menschen im Ort, die die Idee auch unterstützen würden? Dann weisen Sie sie gerne auf den Termin hin oder bringen Sie einfach mit! Wir freuen uns ganz besonders über Familien und werden auch Beschäftigungsmöglichkeiten für Kinder organisieren.

Um die formalen Aspekte einer Vereinsgründung zu erfüllen, wird die Versammlung folgende Tagesordnung haben:

- TOP 0 Formalien: Begrüßung, Feststellung der Anwesenheit und Gründungsfähigkeit, Genehmigung der Tagesordnung, Wahl einer Versammlungsleitung und einer Protokollführerin/-führers
- TOP 1 Aussprache über Ziele und Aufgaben des zu gründenden Vereins sowie Beratung über den Satzungsentwurf und Beschluss über die Gründung des Vereins und die Annahme der Gründungssatzung durch Unterzeichnung der Gründungsmitglieder
- TOP 2 Bestimmung der Wahlleitung für die Durchführung der Vorstandswahl
- TOP 3 Wahl der Vorstandsmitglieder und der Kassenprüfer\*innen und Übernahme der Versammlungsleitung durch neu gewählten Vorstand
- TOP 4 Bestätigung diverser Ordnungen und Abstimmung über die Mitgliedsbeiträge

Nähere Informationen zu unseren Ideen, den Initiatorinnen und Initiatoren des Vereins, Kontaktmöglichkeiten und Anmeldemöglichkeit zur Gründungsversammlung finden Sie unter <https://umkirch-erleben.de/> (siehe QR-Code). Ebenfalls sind dort die Entwürfe der Satzung und der Geschäfts- und Finanzordnung einsehbar.



### Gemeinsamer Ausflug zur Eröffnungsfeier des Weltackers Freiburg

**Sonntag, 5. Mai 2024 – Treffpunkt ist um 10 Uhr auf dem Gutshof, von wo aus wir gemeinsam zum Weltacker auf dem Mundenhof spazieren.**

Teilnahme kostenlos, Anmeldung nicht erforderlich.

Der Weltacker Freiburg startet mit einem Eröffnungsfest in die 2. Saison. Mit vielen Aktionen und Mitmachangeboten rund um den Weltacker für Groß und Klein wird zwischen 10 und 16 Uhr ein buntes Programm geboten. Um 11 Uhr und 14 Uhr finden außerdem Führungen über den Weltacker statt.

### Aber was genau ist eigentlich dieser Weltacker?

ARDalpha beschreibt es folgendermaßen: „Auf einer Fläche von genau 2.000m<sup>2</sup> werden die wichtigsten Ackerkulturen der Welt angebaut – in dem Größenverhältnis, in dem sie auf den Ackerflächen unserer Erde auch tatsächlich vorkommen: Weizen, sonstiges Getreide, Reis, Mais, Gemüse, Soja, Ölfrüchte, Erdfrüchte, Hülsenfrüchte, Tabak, Zucker und Futterpflanzen.“ Zu dem gesamten, sehr lesenswerten Beitrag, geht es hier entlang. Wir möchten gemeinsam zum Eröffnungsfest spazieren und dort dieses spannende Projekt kennenlernen.

Der Weltacker Freiburg befindet sich auf dem Mundenhof auf dem Weg zwischen KonTiKi und Erdmännchengehege. Also weniger als 3 km von Umkirch aus entfernt.

<https://umkirch-erleben.de/>





## Musikverein Umkirch

### 1. Mai

Am Mittwoch, den 1. Mai, wird der Musikverein ab 7.00 Uhr zum traditionellen Maiwecken musikalisch im ganzen Ort unterwegs sein. Der Startpunkt ist beim Vereinsheim weiter zu den bereits abgesprochenen Stationen. (Bei Fragen zum Wegverlauf: Martin Zeller Tel. 8137).

Ihr MVU



## Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch

[info@drk-umkirch.de](mailto:info@drk-umkirch.de)  
[www.drk-umkirch.de](http://www.drk-umkirch.de)

### Senioren gymnastik

montags 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8565 u. 6225  
mittwochs 10.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 99445

### Gedächtnistraining

dienstags 10.00 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8849  
(nur mit Voranmeldung)

### Bewegungstreff im Freien

donnerstags 16.30 Uhr Gutshof 99445 u. 7468

### Fahrrad fahren

donnerstags 17.00 Uhr Gutshof 7468 u. 6347

### Tanzkreis ab 50

freitags 9.30 Uhr, Bürgersaal 0761/445464



## Kleintierzuchtverein C 192 Umkirch 1920 e.V.

**Der Kleintierzuchtverein Umkirch lädt dieses Jahr wieder zu seinem Bibilifest mit Rammlerhock am 11. und 12.05. recht herzlich ein.**

Der Kleintierzuchtverein Umkirch empfängt seine Gäste in einem einzigartigen Ambiente, auf dem liebevoll hergerichteten Festgelände, mit großem Festzelt.

**Beginn ist am Samstag um 15.00 Uhr und  
am Sonntag um 10.00 Uhr**

Zum Essen werden verschiedene Grillwürste, auch vegetarische, sowie Steak und Pommes angeboten. Auch gibt es eine reichhaltige Kuchentheke mit Kaffee /Tee und Eis.

Extra für die Kinder haben wir wieder unser Schaubrüter bereitgestellt in dem Ihr Küken (Bibili) beim schlüpfen beobachten könnt. Es werden auch große und kleine Hühner, sowie Kaninchen zu sehen sein.

Das Fest findet in der Gemeinschaftszuchanlage zwischen Umkirch und Waltershofen statt.

Der Weg ist ab der Kirche in Umkirch beschildert.

Der Kleintierzuchtverein Umkirch freut sich auf Ihr Kommen.



## Schachclub Umkirch 1969

Im letzten Rundenspiel dieser Saison spielte die erste Mannschaft zu Hause gegen SK-Wiehre 5 zu 3. Es gewann Dr. Joachim Ufheil, Tobias Gugel und Ronny Blum. Remis spielte Wolfgang Risch, Claudio Bruno, Pascal Saffran und Bernhard Hunn. Wir verbessern uns auf den 4. Tabellenplatz.

Die zweite Mannschaft spielte zu Hause in Unterzahl gegen SC Heitersheim 4 zu 1. Es gewann Arnold Lehmann, Wolfgang Dederichs, Fabian Fellmann und Waldemar Ballardt. Wir bleiben auf dem ersten Tabellenplatz, gewinnen die Meisterschaft und steigen ins die nächste Liga auf.

Die dritte Mannschaft spielte auswärts gegen TV Eichstetten 2 zu 2. Es gewann Lorenz Ziser und Jaron Orth. Wir verbessern uns auf den 6. Tabellenplatz.

Kinder- und Jugendschach mittwochs im Bürgerhaus March-Buchheim im Musikzimmer 1 von 16 bis 17 Uhr.

Schach für Anfänger im Vereinheim freitags von 15 bis 16 Uhr.

Unsere Trainingszeiten im Vereinsheim Umkirch, Hauptstraße 4:  
Fortgeschrittene Jugendgruppe: **Neue Zeiten: donnerstags von 18.00 bis 19.30 Uhr**

Erwachsene: donnerstags ab 19.30 Uhr bis 22 Uhr

Interessierte sind willkommen. Weitere Informationen unter:  
<https://www.schachclub-umkirch.org>

Schach-AG in der Grundschule Umkirch: mittwochs von 14.30 bis 15.30 Uhr

Schach-AG in der Grundschule Hugstetten: mittwochs von 12.30 bis 13.15 Uhr (nur zur Info)



## Judosportzentrum Umkirch

### Trainingszeiten

**Aerobic für Erwachsene und Jugendliche (ab 12 Jahre):  
Montag von 18.00 – 18.50 Uhr für Anfänger und Fortgeschrittene** Trainerin: Nancy Herz

**Judo für Erwachsene und Jugendliche (ab 12 Jahre):  
Montag von 19.00 - 20.30 Uhr für Anfänger und Fortgeschrittene** Trainer: Dietmar Meiser

**Judo für Kinder (5 bis 8 Jahre):  
Donnerstag von 16.45 – 17.45 Uhr für Anfänger**

Trainerteam: Nancy und Fredy Herz

**Judo für Kinder (7 bis 14 Jahre):  
Donnerstag von 18.00 – 19.30 Uhr für Anfänger und Fortgeschrittene**

Trainerteam: Nancy und Fredy Herz

**Aerobic für Erwachsene und Jugendliche (ab 12 Jahre):  
Freitag von 18.00 – 18.50 Uhr für Anfänger und Fortgeschrittene**

Trainerin: Nancy Herz

**Judo für Erwachsene und Jugendliche (ab 12 Jahre):  
Freitag von 19.00 - 20.30 Uhr für Anfänger und Fortgeschrittene** Trainer: Dietmar Meiser, Fredy Herz

Ansprechpartner des JSC Umkirch:

### Cheftrainer:

Fredy Herz, Telefon 07665-6374, E-Mail: [fredyherz@bairbi.de](mailto:fredyherz@bairbi.de)

### Vorsitzende:

Caroline Neuwöhner, Tel.: 07665-9689425,  
E-Mail: [clacord@web.de](mailto:clacord@web.de)

## VfR-Umkirch e.V.

**Fußball - Volleyball - Tischtennis  
Erwachsenengymnastik - Eltern-Kind-Turnen  
Kinderturnen - Basketball**

Franz-Heitzler-Weg 2, 79224 Umkirch, Tel. 75 48  
Homepage: <http://www.vfr-umkirch.de>  
eMail: [info@vfr-umkirch.de](mailto:info@vfr-umkirch.de)

### VfR-Abteilung Fußball

#### Spielbericht 19.04.2024

#### Kreisliga A Staffel I

#### REVANCHE DES LIGAPRIMUS

#### TuS Königsschaffhausen - SG Solvay / Umkirch 4:1 (2:1)

Revanchiert für die Hinrundenniederlage hat sich der Ligaprimus im Flutlichtspiel bei heftigem Dauerregen auf dem trotz der widrigen äußeren Bedingungen erstaunlich gut bespielbaren Rasenplatz. Beide Teams zeigten ein engagiertes Duell auf Augenhöhe. Einzig der unter Beobachtung stehende auffällig agierende Unparteiische störte durch zweifelhafte Entscheidungen und einer wahren Kartenflut das Gesamtbild einer sehenswerten Begegnung zweier ebenbürtiger Mannschaften. In der 15. Min. hielt der Gästekeeper Albert Hofsetz einen von ihm selbst verursachten Strafstoß von Marcus Blust. Durch zweifelhafte Auslegungen von Abseits und Rückpass geriet die Gäste-SG unverdient auf die Verliererstrasse. Aufgrund der Mehrzahl von Torraumszenen in der zweiten Halbzeit behielt der TuS jedoch die Oberhand und konnte in den Schlussminuten noch zwei Treffer nachlegen. Den Schampus für die Meisterfeier und den Aufstieg in die Bezirksliga können die Kaiserstühler nach diesem Erfolg getrost schon mal kaltstellen.

06. Min. 0:1 Tom Zettl  
12. Min. 1:1 Marcus Blust  
32. Min. 2:1 Marius Hagenguth  
88. Min. 3:1 Markus Strack  
90. Min. 4:1 Marius Hagenguth  
59. Min. Gelb/Rot Norman Futterer (TuS Königsschaffhausen)

Schiedsrichter: Luca Fischer

Wolfgang Sarau

#### Nächste Begegnung:

**Samstag, den 27.04.2024 um 17:00 Uhr im Mühlbachstadion Umkirch  
SG Solvay / Umkirch – SG Rheinhausen**



### VfR-Abteilung Volleyball

#### Jugend U12

#### Südbadische Meisterschaft

Zwei U12-Mannschaften haben sich für die Südbadische Meisterschaft am kommenden Samstag in Offenburg qualifiziert. Die 12 besten Mannschaften aus Südbaden werden dort im Modus 2 gegen 2 auf kleinem Feld spielen. Unsere Mädchen fiebern schon lange diesem großen Ereignis entgegen.

**Samstag, 27.4.2024 11.00 Uhr Nordwesthalle Offenburg  
Südbadische Meisterschaft der U12 ( 2 gegen 2 )**



## MUSIKSCHULE IM BREISGAU e.V.

### Improvisations-Workshop mit Aufführung

**Wolltest du schon immer Musik machen, die du dir selbst ausgedacht hast? Dann bist du bei unserem Workshop genau richtig!** Im Improvisationsworkshop lernst du gemeinsam mit anderen jungen Musikerinnen und Musikern anhand von Geschichten, Gefühlen und eigenen Ideen frei zu improvisieren. Du brauchst keine Vorkenntnisse, lediglich dein Instrument und deine Kreativität. Nach dem Workshop wird es ein Konzert geben, bei welchem du deine Improvisation aufführst. Grundlage des Workshops und des Konzerts sind Geschichten, die von Schülerinnen und Schülern der Grundschule Umkirch geschrieben werden.

### Der Workshop ist für Kinder im Alter von 9 bis 12 Jahren

### Der Workshop findet in Gundelfingen statt

**Freitag, 07.06.24 / Samstag, 08.06.24 / Sonntag, 09.06.24**

### Die Aufführung findet am 13.06.2024 um 18 Uhr in Umkirch statt

Sämtliche Informationen und das Anmeldeformular findest du auf der Homepage der Musikschule [www.musikschule-breisgau.de](http://www.musikschule-breisgau.de).

#### Kontakt: Musikschule im Breisgau

Geschäftsstelle - Vörstetter Str. 3 - 79194 Gundelfingen

E-Mail: [info@musikschule-breisgau.de](mailto:info@musikschule-breisgau.de), Tel: 0761 589891

#### Gitarrenkurs für Erwachsene

**Einführung in die Welt der Gitarrenmusik - Gitarrenkurse für alle, die immer schon Gitarre spielen lernen wollten, aber nie die Gelegenheit dazu hatten!**

Ab Montag 3. Juni 2024 findet in der Grundschule Hugstetten regelmäßig montags von 19.15 Uhr – 20.00 Uhr ein Gitarrenkurs speziell für Erwachsene statt.

Der Kurs ist ideal für Anfänger/-innen die ihre ersten Schritte in die Welt der Gitarrenmusik machen möchten. Hauptziel ist das Erlernen einfacher Schlag- und Zupfmuster und des Akkord-, Tabulatur- und Notenspiels. Diese Inhalte werden anhand praxisnaher moderner Beispiele vermittelt. Durch eine kleine Gruppengröße von 5-8 Teilnehmern:innen können auch individuelle Wünsche und Anregungen mit in den Kurs einfließen. Nach dem Kurs sind Sie in der Lage mit Freude und Spaß eigenständig zu Hause weiter zu musizieren. Geleitet wird der Kurs von Frau Scherzer. Sie hat bereits einer Vielzahl von Schüler:innen aller Altersklassen auf kreative Weise die Freude am Gitarrenspiel vermittelt. Ihre Schüler:innen würdigen dabei stets ihre Geduld und die Vielfalt ihres Unterrichts, der weitaus mehr bietet als das Durcharbeiten einer Gitarrenschule von Seite zu Seite.

Nähere Informationen zu diesem Kurs, zur Anmeldung und zu weiteren Gitarrenkursen für Erwachsene in Eichstetten und in Gundelfingen finden Sie auf der Homepage der Musikschule [www.musikschule-breisgau.de](http://www.musikschule-breisgau.de).

#### Kontakt: Musikschule im Breisgau

Geschäftsstelle - Vörstetter Str. 3 - 79194 Gundelfingen

E-Mail: [info@musikschule-breisgau.de](mailto:info@musikschule-breisgau.de), Tel: 0761 589891





## SONSTIGES

### Der Badische Landwirtschaftliche Hauptverband e.V. informiert



#### Das freie Betretungsrecht und seine Grenzen

Jedermann hat das Recht auf Erholung in der freien Landschaft. Das freie Betretungsrecht muss jeder Grundeigentümer aufgrund der Sozialpflichtigkeit seines Grundeigentums dulden, aber nicht schrankenlos. Gesetzliche Vorgaben und Verbote sind zu beachten!

#### Gebot der Rücksichtnahme

Jeder Erholungssuchende muss nach § 43 Naturschutzgesetz auf die Belange der Grundstückseigentümer und Nutzungsberechtigten Rücksicht nehmen. Gute Kontrollfrage: „Wäre das meine Wiese, fände ich dann das toll, wenn Fremde sich so verhielten, wie ich gerade?“

#### Betreteten der freien Landschaft

Die freie Landschaft darf nur auf Straßen und Wegen (öffentlichen und privaten) sowie auf ungenutzten Grundflächen betreten werden. Ungenutzte Flächen sind Ödlandflächen, aber auch Stoppelfelder nach der Ernte und vor der erneuten Bestellung. Für landwirtschaftliche Flächen gilt nach § 44 Naturschutzgesetz ein Betretungsverbot für

- Äcker in der Zeit zwischen Saat oder Feldbestellung und Ernte
- Grünland (Wiesen und Weiden) in der Zeit des Aufwuchses und der Beweidung, d.h. ab dem Einsetzen der Vegetation im Frühjahr bis zur Winterruhe im Herbst.
- Sonderkulturen wie Obst oder Reben während des ganzen Jahres

Das Betretungsverbot gilt unabhängig davon, ob der Landwirt seine Fläche eingezäunt hat oder nicht. Er darf sein Grundstück einzäunen, muß es aber nicht.

#### Betreteten des Waldes

Der Wald darf auf der ganzen Fläche betreten werden. Verboten ist nach dem Waldgesetz für alle Waldbesucher auch ohne Sperrschilder (!) jedoch das Betreten von

- Waldflächen und Wegen (!) während des Holzeinschlags und der Aufbereitung
- Naturverjüngungen (= alle Waldflächen mit Jungwuchs), Forstkulturen, Pflanzgärten
- forst- oder jagdbetrieblichen Einrichtungen (z.B. Jägerstände) oder
- gesperrten Waldflächen, z.B. nach Stürmen oder während Treibjagden

#### Radfahren

Das Radfahren, auch mit Mountainbikes, ist in Wald und Feldflur ganzjährig außerhalb von Wegen verboten. Für Radfahrer gilt also immer ein generelles Wegegebot.

Diese Wege müssen in der freien Landschaft zum Radfahren geeignet sein, im Wald eine durchgängige Mindestbreite von zwei Meter aufweisen. Abteilungsgrenzen und Schleifwege sind keine Wege und für Radfahrer, auch für Mountainbiker, tabu. Werden Weg als Radwege ausgewiesen, sollte der Eigentümer auf einem Vertrag bestehen, der u.a. die Haftung regelt.

#### Reiten

Das Reiten ist in der freien Landschaft nur „auf hierfür *geeigneten* (!) privaten und beschränkt öffentlichen Wegen“ erlaubt. Ähnlich ist dies im Wald. Nur ist es dort auf Fußwegen und gekennzeichneten Wanderwegen unter 3 Meter Breite verboten. Wiesen, Felder und Äcker sind also für Reiter ebenso ganzjährig tabu wie im Wald Abteilungsgrenzen oder gar das Bestandesinnere, außer Eigentümer oder Pächter erlauben dies ausdrücklich.

Der Eigentümer von Privatwegen kann das Reiten verbieten, wenn erhebliche Schäden oder Beeinträchtigungen der landwirtschaftlichen Nutzung zu erwarten sind.

#### Verbote sind bußgeldbewehrt!

Wer landwirtschaftliche Flächen entgegen der Verbote betritt bzw. außerhalb geeigneter Wege mit dem Fahrrad fährt oder reitet, begeht eine Ordnungswidrigkeit, für die ihm eine Geldbuße von bis zu 15.000 € droht; zusätzlich Schadensersatzansprüche des Landwirts.

#### Keine Duldungspflicht bei organisierten Veranstaltungen

Der Eigentümer muß das Betreten, Befahren oder Bereiten seiner Flächen nur dulden, wenn es „zum Zwecke der Erholung“ erfolgt. Organisierte Veranstaltungen, wie u.a. Mountainbikewettbewerbe, Nordic-Walking Kurse, **Ausritte von Reiterhöfen** oder die Anlage von Loipen, muß er vorher genehmigen. Dazu ist er weder verpflichtet, noch muß dies kostenlos dulden.

**Hundebesitzer**, die ihren Vierbeiner sein Geschäft auf landwirtschaftlich genutzten Flächen verrichten lassen, geraten gleich mehrfach mit dem Gesetz in Konflikt. Hundekot muß als Abfall i. S. des Abfallrechtes ordnungsgemäß entsorgt werden (sonst Bußgeld bis zu 50 €).

Das Verunreinigen von Grundstücken beim Betreten der freien Landschaft ist mit Bußgeldern von bis zu 15.000 Euro bewehrt. Ein Leinenzwang gilt nur in Naturschutzgebieten, falls in der Verordnung geregelt oder kraft Polizeiverordnung der Gemeinde.

#### Mit dem Auto zum Spaziergang/Gassi gehen?

Auf allen öffentlichen Feld- und Waldwegen ist gemäß § 3 Abs. 2 Nummer 4 Landesstraßengesetz ausschließlich der Fahrzeugverkehr zum Zwecke der Bewirtschaftung von Feld- und Waldgrundstücken erlaubt. Das Befahren von Feld- oder Waldwegen und das Abstellen von Fahrzeugen auf oder an diesen im Rahmen der Erholung ist verboten und wird als Ordnungswidrigkeit mit Bußgeld geahndet. Dies gilt ausdrücklich auch für die Eingangsbereiche solcher Wege. Diese Wege müssen immer in der gesamten Wegebreite für die ungehinderte Durchfahrt von landwirtschaftlichen und forstwirtschaftlichen Maschinen oder auch von Rettungsfahrzeugen wie der Feuerwehr zur Verfügung stehen.

Bitte stellen Sie Ihre Fahrzeuge auf den dafür vorgesehenen Parkplätzen ab.

Ihr BLHV

#### Vollsperrung der K 4979

#### Merdingen - Waltershofen

Voraussichtlich ab Montag 06.05.  
Betriebsbeginn wird die K 4979 bis  
Anfang September gesperrt.

Die Linie 700 wird in diesem Zeitraum,  
infolge des Fahrweges über Gottenheim,  
folgende Haltestellen in beide Fahrtrichtungen nicht anfahren:  
Merdingen Brücke, Wippertskirch, Walteserhofen komplett,  
Umkirch Landhaus und Schloss.

In Merdingen wird im Löschgraben Höhe  
Schule eine Ersatzhaltestelle eingerichtet.



WIR SUCHEN

- HSE EXPERTE/FACHKRAFT FÜR ARBEITSSICHERHEIT (W/M/D)

Und noch viele weitere Stellenangebote unter: [www.freudenberg.com](http://www.freudenberg.com)

WIR BIETEN:

37,5 Std./Woche \* Vergütung nach Chemie Tarifvertrag \* 30 Tage Urlaub \* wahlweise bis zu 5 freie Tage zusätzlich pro Jahr \* Urlaubsgeld \* Weihnachtsgeld \* Arbeitgeberfinanzierte Altersvorsorge und Pflegezusatzversicherung

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Gerne direkt über unsere Homepage oder per Mail.

Freudenberg FST GmbH

Oberwühl 4, 79733 Görwihl

Sandra Eschbach – 07754/701-234 - [sandra.eschbach@fst.com](mailto:sandra.eschbach@fst.com)




# HÖREN. LEBEN.

Hören in allen Farben & Facetten



**WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:**  
**FREIBURG City** Am Predigertor 1 Tel.: 0761 - 20 21 077  
**FREIBURG West** Hofackerstraße 95 Tel.: 0761 - 80 98 170  
[www.fb-hoersysteme.de](http://www.fb-hoersysteme.de)

**SANTO GROUP** 50  
1972 - 2022

REGIONAL | BODENSTÄNDIG | ZUVERLÄSSIG

*Ich bin SANTO,  
weil wir ein  
super Team sind.*  
D. Probst



- Mercedes-Benz SANTO
- SERVICE & SMILE by Mercedes-Benz
- KA SANTO
- MD SANTO
- autofreiburg+
- SAN 18 Service as need

www.santo-group.de  
 Freiburg · Bischoffingen · Hugstetten/March



Verlag | Druck | Service

# SONDERSEITEN

STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

KW	KOMBI	THEMA	ERSCHEINUNGSORTE	AZ*
20	667	Die Adresse vor Ort!	Freiamt, Malterdingen, Kenzingen, Riegel	06.05.24
20	671	Die Adresse vor Ort!	Wyhl, Weisweil, Rheinhausen, Herbolzheim	06.05.24
20	673	Die Adresse vor Ort!	Reute, Vörsstetten, Hochdorf, March	06.05.24
24	612	Lokal-Regional-Genial	Münstertal, Sulzburg, Staufen, Ballrechten-Dottingen	04.06.24
24	617	Lokal-Regional-Genial	Hartheim, Heitersheim, Eschbach, Bad Krozingen	04.06.24
24	636	Lokal-Regional-Genial	Umkirch, Gottenheim, Bötzingen, Eichstetten, March	04.06.24
24	676	Lokal-Regional-Genial	Badenweiler, Auggen, Schliengen, Neuenburg, Müllheim	04.06.24
26	618	Bei uns sind Sie richtig!	Eichstetten, Gottenheim, Waltershofen, Sasbach, Vogtsburg, Ihringen, Bötzingen, Merdingen, Bahlingen	18.06.24
26	621	Bei uns sind Sie richtig!	Kirchzarten, Oberried, Kappel, Stegen, Buchenbach, Ebnet	18.06.24

**Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG**      **Öffnungszeiten**  
 Telefon: 07771 9317-11 | Telefax: 07771 9317-40      Montag - Donnerstag 08:00 - 17:00 Uhr  
 E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)      Freitag 08:00 - 12:00 Uhr

**PRIMO-VERLAGSBÜRO RAPPENECKER**  
 Im Quellengrund 5 | 79238 Ehrenkirchen  
 Telefon: 07633 9333650 | E-Mail: [primo@verlagsbuero-rappenecker.de](mailto:primo@verlagsbuero-rappenecker.de)

\*Anzeigenschluss bis 12 Uhr



## WICHTIGE INFORMATION



## Vorgezogener Anzeigenschluss

### KW 18 Tag der Arbeit und KW 19 Christi Himmelfahrt

**BITTE BEACHTEN!** Ihre Anzeige soll in KW 18 oder 19 erscheinen? Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund des „Tag der Arbeit“ am **Mittwoch, 01.05.2024** ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

**Anzeigenschluss Montag →  
Freitag in der Vorwoche 9 Uhr**

**Anzeigenschluss Dienstag →  
Montag 9 Uhr**

**Anzeigenschluss Mittwoch →  
Dienstag 9 Uhr**

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige für KW 18 spätestens am Freitag, 26.04.2024 im Verlag eingehen.

Aufgrund von **Christi Himmelfahrt am Donnerstag, 09.05.2024** ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

**Anzeigenschluss Montag →  
Freitag in der Vorwoche 9 Uhr**

**Anzeigenschluss Dienstag →  
Montag 9 Uhr**

**Anzeigenschluss Mittwoch →  
Dienstag 9 Uhr**

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige für KW 19 spätestens am Freitag, 03.05.2024 im Verlag eingehen.



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
☎ 07771 9317-11 ✉ anzeigen@primo-stockach.de  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

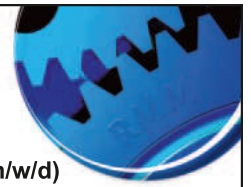
## ACHTUNG ZAHNGOLD

Kaufe Bernsteinschmuck, Modeschmuck, Goldschmuck, Silberschmuck u. Münzen, Zinn und versilbertes Besteck, zahle bar, komme gleich.

Tel. 0173 / 98 55 44 6 oder 0761 / 456 782 6

## Reisacher

Maschinenbau • Metalltechnik



**Für die Be- und Verarbeitung von  
Edelstahl suchen wir Verstärkung (m/w/d)  
für unser Team!**

Du hast eine Ausbildung in einem „Mechaniker“-Beruf und kannst Edelstahl schweißen – oder hast Interesse dies zu lernen? Dann bewirb Dich bei uns!  
Auch Quereinsteiger sind herzlich willkommen.

**Ansprechpartner Thomas Reisacher**

**Tel. 07663 / 6087970**

**bewerbung@rmm-reisacher.de**

Heerstr. 2 - 79356 Eichstetten - [www.rmm-reisacher.de](http://www.rmm-reisacher.de)

**Verwaltungsmitarbeiter (m/w/d)  
im Seniorenzentrum in Umkirch  
in Teilzeit gesucht!**

Zur Verstärkung unseres Teams im Caritas Seniorenzentrum "Max-Josef-Metzger-Haus" in Umkirch suchen wir zum nächstmöglichen Eintrittstermin einen Mitarbeiter (m/w/d) in der Verwaltung.

Top-Vergütung gemäß dem Tarifvertrag AVR Caritas inkl. Tarifsteigerungen, sowie Jobticket, Inflationsprämie, Jobticket, Hansefit, betriebliche Altersvorsorge u.v.m.



**bewerbung@caritas-bh.de**

**Ansprechpartnerin:  
Frau Sutterer  
Einrichtungsleitung  
Tel.: 07665 9685-430**



# WINTER

**Solar  
Sanitär  
Heizung  
Blechnerei  
Kundendienst**

Dorfstraße 34  
79232 March-Hugstetten  
Telefon 076 65 22 05  
Telefax 076 65 407 27  
[www.winter-sanitaer-heizung.de](http://www.winter-sanitaer-heizung.de)  
[winter-sanitaer-march@t-online.de](mailto:winter-sanitaer-march@t-online.de)

## Gärtnerei Bärmann

BLUMENFACHGESCHÄFT

Die Outdoorsaison ist eröffnet  
Große Auswahl an Pflanzen für Balkon und  
Terrasse:

☀ Geranien, Petunien,  
☀ Fuchsien u.v.m.



**Öffnungszeiten:**

Montag- Freitag 8 - 12 Uhr, 14 - 18 Uhr  
Samstag 8 - 12 Uhr



**Kirchgasse 27 • 79291 Merdingen**

**Telefon 07668 / 219**

**[www.gaertnerei-baermann.de](http://www.gaertnerei-baermann.de)**



**ERGREIFEN SIE  
UNSER ANGEBOT!**

**4 + 2 = 6**





**Frühjahrsstimmung liegt in der Luft.  
Machen Sie gleich zu Beginn der Saison  
auf sich aufmerksam.**



**Schalten Sie 6 Anzeigen in den Kalenderwochen  
12 bis 20 (18.03. bis 17.05.2024).  
2 davon schenken wir Ihnen.**

Bitte Aktionscode **P-2024-02**  
bei der Anzeigenbestellung angeben.

Es gelten unsere AGB (siehe [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)) und unsere aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen. Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen, liefern Sie bitte Ihre Anzeigenvorlage/n (Druckdaten) bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche. Ebenfalls bitten wir um eine Abbuchungserlaubnis, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben. Farbzuschläge sind nicht rabattierfähig. Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums erscheinen sein.

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

 0 77 71 93 17-11  
 0 77 71 93 17-40

 [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
 [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

■ P-2024-02



**FOTOSTUDIO**  
TUNIBERG

- Passbilder
- Bewerbungsfotos
- Foto-Druckservice

Direkt  
Termin  
vereinbaren

Alte Breisacher Str. 18 // 79112 Freiburg-Tiengen // Tel. 07664 4040744  
www.fotostudio-tuniberg.de

## Trockene Lagerfläche / Kellerraum / Kellerecke

für einzelne Möbelstücke / Umzugskartons von Privat gesucht. Wer kann mir helfen?

jutta.hoepfner@web.de / 0179 – 919 337 5

## Großhandelsunternehmer

sucht ein neues Domizil in verkehrsgünstiger Lage bei Freiburg zu kaufen über **Deutsche Bank Immobilien GmbH, Rotteckring 3, 79098 Freiburg, Telefon: 0172 / 327 39 31**

## Fa. SensoPart Industriesensorik GmbH sucht für einen Abteilungsleiter (NR, keine Haustiere) eine Mietwohnung

2,5 -3,5 ZKB; 60 - 85 m<sup>2</sup>; mit Balkon, bis monatl. 1.200 € inkl. NK in Freiburg (Westen), Gottenheim, March, Umkirch zzgl. 10 km Umkreis, gerne mit Kel., SP oder ÖPNV-Nähe. Bezug 01.07.-01.08.2024

Kontakt: wohneninfreiburg@zimprich.info

Mobil: 01704761802



## DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1 ...

### MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schulen, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmodernen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter. Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen Drucksachen.

Publikationen:	Amts- und Mitteilungsblätter, Festschriften/Chroniken, Bücher, Vereinszeitungen, Schülerzeitungen
Geschäftspapiere:	Visitenkarten, Briefbogen, Formulare, Durchschreibesätze, Geschäftsberichte
Werbemittel:	Blöcke, Kalender, Broschüren, Prospekte, Flyer, Mailings, Kataloge, Plakate
Private Drucksachen:	Einladungen, Grußkarten, Trauerkarten, Hochzeitszeitungen, Familienanzeigen

und vieles mehr...



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
☎ 07771 9317-932 ✉ print@primo-stockach.de  
www.primo-stockach.de



GFS Gesellschaft für  
Stromversorgungstechnik mbH

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir für unseren Firmenstandort in Gottenheim:

### ■ Mitarbeiter Vertriebsinnendienst in Teilzeit (m/w/d)

Erstellung von Versand-/ Exportpapieren und Ausgangsrechnungen, Disposition / Koordination der Logistik

### ■ Prüftechniker (m/w/d)

Prüfen von Stromversorgungssystemen, Inbetriebnahme und Konfiguration der Systeme

### ■ Freie Ausbildungsplätze

Elektroniker für Geräte und Systeme (m/w/d)

### Wir bieten Ihnen:

Unbefristete Arbeitsverträge, Voll- oder Teilzeitbeschäftigung, kein Schichtbetrieb, flexible Arbeitszeiten, Mitarbeiter-Benefits, leistungsgerechte Vergütung

Wir freuen uns darauf, Sie kennenzulernen!

GFS mbH

Nägelseestr. 35  
79288 Gottenheim

Ihre Bewerbung bitte per Email an:

jobs@gfs-gmbh.de  
Tel. 07665-904 50 · www.gfs-gmbh.de



## Heilpraxis Artemisia

- Darmsanierung, Entgiftung
- Fußreflexzonen-therapie u.v.m

Heilpraktikerin Anna Zeiß

Rathausstr. 6, March (Neuershausen)

Telefon: 0160-96528388

www.heilpraxis-artemisia.org

☆ Neueröffnung ☆

## Brunch am Sonntag Hotel-Gasthaus Krone Bötzingen

Sonntag, 5.5.2024 + Sonntag, 2.6.2024  
von 11 bis 14 Uhr

### Krone Sonntagsbrunch "1000&EinBraten"

mit unserem reichhaltigen kalt-warmen Frühstücksbuffet, einer Auswahl an Brot- und Brötchen, Cerealien, Wurst- und Käse, hausgemachte Antipasti, unser Krone Braten mit verschiedenen Beilagen und einem vegetarischen Gericht, verschiedene Süßspeisen, Säfte, Kaffee und Tee satt, sowie ein Glas Sekt und vieles mehr\*

### EUR 19,90 pro Person

\*ausgenommen Kaffeespezialitäten, wechselnde warme Hauptspeisen (Fleisch- und vegetarische Gerichte), kein á la carte beim Brunch möglich  
Aufgrund der begrenzten Anzahl an Sitzplätzen in unserem Restaurant Tiffany ist eine Tischreservierung obligatorisch. Bitte reservieren Sie unter der Rufnummer **07663-94460** oder senden Sie uns gern Ihre Tischreservierung via E-Mail an:

restaurant@hotelgasthauskrone-boetzingen.com



Wir freuen uns auf Sie! Ihr Team Krone Bötzingen  
Hotel-Gasthaus Krone, Gottenheimer Straße 1, 79268 Bötzingen

Expedition **Friedrich** Kranarbeiten bis 32 m  
Mobil 0172-7602677

## Alles für die Dachbegrünung

- Substrat
- Wasserspeichermatten
- Abläufe
- Wasserleitsystem
- Kies
- Kiesfangleisten
- Vliese
- Sedum/Pflanzen



## Hochwertige Polsterarbeiten aus Ihrem Innungsfachbetrieb mit großer Stoff- & Lederauswahl.

**gardenen mehler**  
böden · polsterei · sonnenschutz

Leinenweberstr. 8  
Freiburg - Hochdorf  
Telefon: 0761 / 16003  
[www.mehler-wohnambiente.de](http://www.mehler-wohnambiente.de)

## stein + form gruppe



**stein+form**  
Kaiserstuhlstraße 2  
79106 Freiburg  
0761 5034888

**stein+form wonäschenk**  
Norsinger Straße 26a  
79189 Bad Krozingen  
07633 12163

### GRABMALE FÜR GENERATIONEN

[info@stein-form.de](mailto:info@stein-form.de) [www.stein-form.de](http://www.stein-form.de)

## Helle und freie 3-Zi.-Whg.

Frisch renoviert, großer Balkon, Aufzug, Keller, Stpl. i. Fr.,  
80 m<sup>2</sup> Wfl., Bj. 1974, Öl-Zentral-Hzgm., KP: 299.000 zzgl. Erwerbs-NK

- **Stadelmaier Immobilien** -  
matthias@stadelmaier.immo oder 0160 - 90135378

**BUNDESWEITE STUDIE**

# AKTIV BAUCHFETT VERLIEREN!

DER SCHLÜSSEL ZUR GESUNDHEIT!

Wir suchen:

**50 untrainierte Teilnehmer ab 25 Jahren**, die an einer **4-wöchigen Studie** teilnehmen möchten. Wir wollen beweisen, dass man effektiv abnehmen und damit auch das gefährliche innere Bauchfett (viszeral) verlieren kann.

Sie erhalten:

- ✓ **Gesundheitsanalyse**  
Messung von Körperfett, Wasser, Bauchumfang, Muskeln und Gewicht.
- ✓ **4 Wochen Training** mit Einweisung in ein Stoffwechseltraining zur Fettverbrennung und zur Reduzierung des Bauchumfangs.
- ✓ 4 spannende **Studienvideos** zu den Themen:  
„Dauerhaft abnehmen“  
„Die Wirkung des viszeralen Bauchfetts“  
„Der Darm das Nr. 1 Immunzentrum“  
„Muskeltraining – der Impfstoff für Gesundheit“
- ✓ inkl. **Studienbegleitbuch** mit vielen leckeren alltagstauglichen Rezepten zur Gewichtsabnahme

Mehr Informationen:  
Bitte rufen Sie an und informieren Sie sich über die stark begrenzten Teilnehmerplätze unter:  
**Tel.: 0 76 65 - 65 63**  
**Anmeldeschluss: 31.05.2024**

Einmalige Studiogegebühr: **59 €**



**myline.** aktiv schrank  
**GfBE** Gesundheits- & Ernährungsexperten  
**SPORTWELT** UMLINDE  
ML-Spendenk. Im Stoeckacker 18 | 79224 Umlinckirch  
[www.sportweltumlinckirch.de](http://www.sportweltumlinckirch.de)

# HEIZUNG & BADEZIMMER - THEMENTAGE

## KOSTENFREIE FACHVORTRÄGE 12.06. - 14.06. IN EICHSTETTEN

### HEIZSYSTEME MIT ZUKUNFT

12.06. & 13.06. JEWEILS UM 17 UHR

- Maximale Autarkie, geringste Betriebskosten. Pellets, Wärmepumpe, PV & Solar. Erfahren Sie Ihre Chancen und Möglichkeiten, unabhängig zu werden vom Weltgeschehen
- Nun sind alle Förderrichtlinien beschlossen. Wir erklären Ihnen verständlich, welche Förderung für Sie in Frage kommt. Auch welche Pflichten man hat, die bei einem Heizungstausch beachtet werden müssen nach dem **GEG** (Gebäude Energie Gesetz).

**STEFAN MEIER**  
BAD & HEIZUNG

Stefan Meier  
Inhaber & Klimacoach



### BAD- UND DUSCHSANIERUNG

FREITAG 14.06. UM 14 & 17UHR

- Wir sanieren Ihr komplettes Badezimmer und kümmern uns um alle Handwerker. Alles aus eine Hand!
- Oder nur eine neue Dusche? Das schaffen wir meist in nur 2 Tagen. Wenn gewünscht auch ganz ohne Fugen.
- Wir zeigen, wie überall eine bodenebene Dusche klappt
- Streß, Dreck und Lärm bei der Sanierung? Nicht mit uns.
- Wir zeigen, wie es auch ohne geht.
- Was gibt es aktuell an Fördermitteln

**Stephan Stiemert**  
Projektleiter Badsanierung



**KOSTENLOS ANMELDEN - PLÄTZE BEGRENZT**  
[www.meier-shk.com/anmelden](http://www.meier-shk.com/anmelden)  
oder telefonisch 07663/1855



Die Vorträge finden bei **STEFAN MEIER - BAD & HEIZUNG GmbH** statt.  
Altweg 6, 79356 Eichstetten.